

Tisztelt MBTA Kuratóriumi Közgyűlés!  
Kedves Testvéreim!

A reformáció 500 éves jubileuma érthetően előtérbe helyezte a Szentírást gondolkodásunkban és igehirdetéseinkben. Nem volt alkalom, ahol ne szólalt volna meg Isten ígéje. Akár a Művészetek Palotájában, akár a Papp László Arénában rendezett nagyszabású rendezvényre gondolunk. Nem történt ez másként a MBTA szolgálatában sem. Mindannyian Luther köpönyege alól bújtunk ki, nem azért mert őt tévedhetetlennek vagy hősnek tartanánk, hanem azért mert az egyetemes egyház életében visszahelyezte a Bibliát a középpontba. A személyes üdvösségéért vívott harcban példát mutatott, s ahogy megtalálta Krisztusban, egyedül Krisztusban az üdvösséget, az mára már római egyháznak is alapvető felismerése. Még ha némelyek nem is tudnak még róla, Ferenc pápa azonban Luthert hitben atyánknak szólította és reformerként emlegette.

Az MBTA szolgálata ebben az évben három különleges Bibliára koncentrált. Az egyik a látható BIBLIA, amely elsősorban siketek részére készült. Márk evangéliumával nyitottak, akik ezt a nem könnyű feladatot, "fordítást" jelyelven adják azok kezébe, akik másként nem hallhatják és olvashatják az Írást. Baptista testvéreink ebben a munkában élen járnak, illesse köszönet fáradozásukat.

A másik különleges Biblia a hallható Biblia, amely elsősorban vakok, nehezen látók részére készült. A bennünket körülvevő zajos-lármás világban egyre több hallássérült van, s bizonytalán még több lesz a jövőben. Ezért nélkülözhetetlen a teljes, Ó- és Újszövetséget magába foglaló hallgatható Biblia sokak számára. Személyesen is örültem, hogy egy korábban általam megáldott ifjú pár - gimnazista korú - gyermekének biztosíthatunk egy hangzó Bibliát. A vakok számára kifejlesztett Braille írásmódot, amelyet nem mindenki tanul már meg a vakok közül sem, ebben az esetben meg lehet kerülni.

A harmadik speciális kiadványunk a Magyar-ukrán Újszövetség, amelyet ünnepélyes keretek között az Ukrán Bibliatársulat vezetői jelenlétében adhattunk mind a magyar egyházak, mind az ukrán testvéreink részére. Jóleső gesztus volt ez, amely egyfelől a Bibliát és annak olvasását hangsúlyozta, másfelől népek kultúrája felett átívelő kapocs a Krisztusban hívők számára. Ez a munkánk kapcsolódik számos más, szomszédos országok nyelveivel közös diglott Újszövetség-kiadásunkhoz, és a megjelentetésével egy két éves együttműködés (az Ukrán és a Koreai Bibliatársulattal) végére tettünk pontot.

Mind emellett a MBTA előre tervezett szakszerű munkával jól biztosította a különböző Bibliák kiadását, magyarázó könyvek megjelentetését. Tevékenysége megfelel a magyar egyházak elvárásainak, s emellett nem feledkezik meg missziói küldetéséről sem, amikor diákok, hajléktalanok, börtönben levők részére ingyen biztosít szentíráásokat, Újszövetségeket.

Illesse köszönet Pecsuk Ottó főtitkárt és munkatársi csapatát. Istennek legyen hála, hogy ezt a fontos szolgálatot ékesen és jó rendben végezhetjük.

Az egyház Uránk, Krisztusnak az áldása nyugodjék meg jövőbeli terveinken és minden munkánkon.

Budapest, 2017. december 5.

D. Szabik Imre

ny. püspök, MBTA elnök